

CVH 2 CVH 2 Premium



Deutsch	5
English	9
Français	13
Italiano	17
Nederlands	21
Español	25
Português	29
Dansk	33
Norsk	37
Svenska	41
Suomi	45
Ελληνικά	49
Türkçe	53
Русский	57
Magyar	62
Čeština	66
Slovenščina	70
Polski	74
Românește	78
Slovenčina	82
Hrvatski	86
Srpski	90
Български	94
Eesti	98
Latviešu	102
Lietuviškai	106
Українська	110
中文	114
Қазақша	117
العربية	125

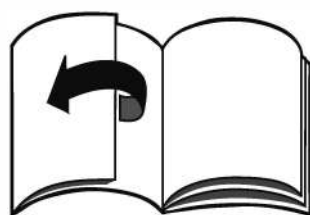


Register
your product

www.kaercher.com/welcome



97694740 (03/23)





* 10



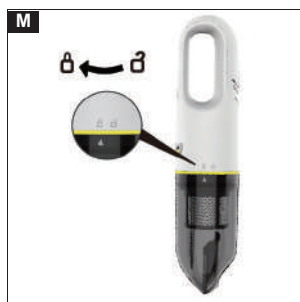
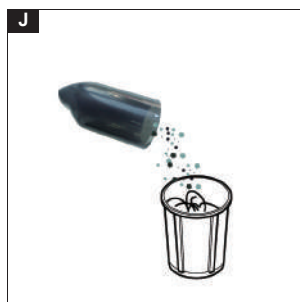
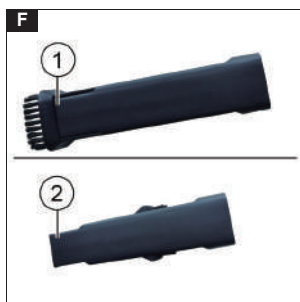
9



8



7



Contents

General notes	9
Intended use	9
Environmental protection	9
Accessories and spare parts.....	9
Scope of delivery	9
Overview of the unit	9
Operation	10
Warranty.....	10
Transportation	11
Storage	11
Care and maintenance.....	11
Troubleshooting guide.....	11
Technical data	12

General notes



Read these original operating instructions and the enclosed safety instructions before using the device for the first time. Proceed accordingly.

Keep both books for future reference or for future owners.

Intended use

This universal vacuum cleaner is intended for private use at home and not for commercial purposes. The manufacturer is not liable for any damage that may occur on account of improper use or incorrect operation. Use the universal vacuum cleaner only with:

- Original filters
- Original spare parts, accessories and special accessories.

The universal vacuum cleaner is **not** suitable for:

- Vacuuming off human beings or animals.
- Vacuuming up:
 - Small living creatures (e.g. flies, spiders, etc.).
 - Substances that are harmful for health, have sharp edges or are hot or glowing.
 - Moist or liquid substances.
 - Easily flammable or explosive substances and gases.

WARNING

Children must not play with this appliance.

Environmental protection



The packing materials can be recycled. Please dispose of packaging in accordance with the environmental regulations.



Electrical and electronic appliances contain valuable, recyclable materials and often components such as batteries, rechargeable batteries or oil, which - if handled or disposed of incorrectly - can pose a potential threat to human health and the environment. However, these components are required for the correct operation of the appliance. Appliances marked by this symbol are not allowed to be disposed of together with the household rubbish.

Notes on the content materials (REACH)

Current information on content materials can be found at: www.kaercher.com/REACH

Accessories and spare parts

Only use original accessories and original spare parts. They ensure that the appliance will run fault-free and safely.

Information on accessories and spare parts can be found at www.kaercher.com.

Scope of delivery

The scope of delivery for the appliance is shown on the packaging. Check the contents for completeness when unpacking. If any accessories are missing or in the event of any shipping damage, please notify your dealer.

Overview of the unit

Illustration A

- ① Dust container
- ② ON/OFF button
- ③ Battery indicator
- ④ Filter cover
- ⑤ HEPA filter
- ⑥ Steel net filter
- ⑦ Charger
- ⑧ Power cable
- ⑨ Crevice nozzle
- ⑩ *Charging storage dock

* CVH 2 Premium only

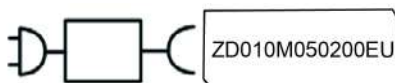
Charger

⚠ **WARNING**

- Only charge the appliance using the original charger enclosed or with a charger approved by KÄRCHER.

Use the following adapter:

- Appliance type
CVH 2: 1.198-401.0
CVH 2 Premium: 1.198-421.0



9.796-743.0

Operation

Note

- The appliance is not allowed to be turned on without the HEPA filter or the dust container. Ensure the HEPA filter and the dust container are properly positioned in the appliance before using the appliance.
- Press the ON/OFF button to start vacuuming up dust / dirt.

Charging

Note

- The appliance does not work during the charging process.
- The charging time is approx. 3 - 4 hours.
- The appliance must be fully charged before first use.

CVH 2

1. Insert the connector of the charger into the charging interface.

Illustration B

2. Connect the power plug of the charger to the power supply.
3. When the charging process is complete, unplug the power plug from the power supply.

CVH 2 Premium

1. Connect the power plug of the charger to the power supply.
2. Insert the appliance into the charging storage dock.

Illustration C

3. When the charging process is complete, unplug the power plug of the charging storage dock from the power supply.

Operation

- Press the ON/OFF button to start vacuuming up dust / dirt.

Illustration D

- 2 suction modes are available with full speed and energy saving modes. (CVH 2 Premium) only.

Indicator

The table below describes the meanings of the LED indicators on the appliance:

Indicators	Status / Color	Description
Battery indicator charging	Flashing (red)	Charging
	Always on (blue)	The battery power is full.
Battery indicator discharging	Flashing (red)	The battery power is low.

Standard accessories

- Attach the nozzle to clean upholstered furniture, mattresses, laced curtains, etc.

Illustration E

Illustration F

- ① This is used for cleaning delicate objects with care, e.g. bookcases, handicrafts, etc.
- ② This is used for cleaning joints, grooves between doors and windows, tiny slits, etc.

Warranty

The warranty conditions issued by our relevant sales company apply in all countries. We shall remedy possible malfunctions on your appliance within the warranty period free of cost, provided that a material or manufacturing defect is the cause. In a warranty case, please contact your dealer (with the purchase receipt) or the next authorised customer service site.
(See overleaf for the address)

Transportation

The battery has been tested in accordance with the relevant rules for international transport and can be transported / shipped.

Storage

Note

- Store the appliance in a dry room.
 - Consider the weight of the appliance when storing it.
1. Insert the appliance into the storage dock.
 2. Put the crevice nozzle and the upholstery brush into accessory storage.

Care and maintenance

Note

- Use the appliance only when all filters and the dust container are installed.
- Defective filters and filters that can no longer be cleaned must be replaced.

Before doing any work on the appliance:

1. Switch off the appliance.
2. Unplug the power supply from the power outlet.

Cleaning the filter set and the dust container

ATTENTION

Incorrect cleaning of the HEPA filter

Damage to the HEPA filter

Do not clean the HEPA filter in a washing machine.

Do not dry the HEPA filter with a hair dryer.

The HEPA filter ensures clean exhaust air.

- Clean the HEPA filter if it is visibly dirty.
- Replace the HEPA filter if it is visibly damaged.
- We recommend replacing the HEPA filter every 6 months based on your use of the device.

1. Unlock the dust container.

Illustration G

2. Unplug the filter set from the dust container. Turn the filter cover counterclockwise. Remove the filter cover, unplug the HEPA filter from the steel filter.

Illustration H

3. Clean the HEPA filter, and carefully empty / knock the dirt out of the HEPA filter.

Illustration I

4. Empty the dust container, and rub down inside using a cloth.

Illustration J

5. Clean the filter cover, steel filter and dust container under running water.

Illustration K

6. Allow the filter cover, steel filter and dust container to dry completely.

Illustration L

7. Insert the filter set into the dust container, and turn the dust container clockwise to latch into place.

Illustration M

Troubleshooting guide

Malfunctions often have simple causes that you can remedy yourself using the following overview. When in doubt, or in the case of malfunctions not mentioned here, please contact your authorised Customer Service.

Fault	Possible cause	Remedy
The appliance does not run.	Battery is nearly empty.	1. Charge the battery.
	The appliance is in danger of overheating.	1. Check whether the dust container is clogged. 2. Clean the dust container. 3. Switch the appliance on again.

Fault	Possible cause	Remedy
Suction capacity decreases. / Abnormal sound or operating noise which becomes louder.	Dust container is full. HEPA filter set is clogged.	1. Check the dust container. 2. Check and clean the filter.

Technical data



		CVH 2	CVH 2 Premium
Electrical connection			
Power frequency	Hz	50 - 60	50 - 60
Mains voltage	V	100 - 240	100 - 240
Voltage of charger	V	5	5
Working voltage of the battery	V	7.2	7.2
Charging time when the battery is completely discharged	min	180 ~ 240	180 ~ 240
Battery capacity	mAh	2000	2000
Battery type		Li-ion	Li-ion
Protection class		II	II
Rated power	W	70	70
Device performance data			
Dust container capacity	l	0.15	0.15
Vacuum (min.)	kPa	5	10
Operating time when battery is fully charged in normal operation	min	≤ 10	≤ 20
HEPA-Filter		HEPA 12	HEPA 12
Sound power level L_{wA}	dB(A)	78	75
Dimensions and weights			
Weight (without accessories)	kg	0.65	0.55
Length	mm	330	330
Width	mm	76	76
Height	mm	76	76

Subject to technical modifications.

Περιεχόμενα

Γενικές υποδείξεις	49
Προβλεπόμενη χρήση	49
Προστασία του περιβάλλοντος	49
Παρελκόμενα και ανταλλακτικά	49
Παραδοτέος εξοπλισμός	49
Επισκόπηση της μονάδας	50
Λειτουργία	50
Εγγύηση	51
Μεταφορά	51
Αποθήκευση	51
Φροντίδα και συντήρηση	51
Βοήθεια σε περίπτωση βλάβης	52
Τεχνικά χαρακτηριστικά	52

Γενικές υποδείξεις

  Πριν από την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε αυτές τις γνήσιες οδηγίες χρήσης καθώς και τις συνοδευτικές υποδείξεις ασφαλείας. Εφαρμόζετε αυτές τις οδηγίες. Φυλάξτε τα δύο βιβλιαράκια για μεταγενέστερη χρήση ή για τον επόμενο ιδιοκτήτη.

Προβλεπόμενη χρήση

Αυτή η ηλεκτρική σκούπα γενικής χρήσεως προορίζεται για ιδιωτική χρήση στο σπίτι και όχι για εμπορικούς σκοπούς. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκύψουν λόγω ακατάλληλης χρήσης ή εσφαλμένης λειτουργίας. Χρησιμοποιήστε την ηλεκτρική σκούπα γενικής χρήσεως μόνο με:

- Αυθεντικά φίλτρα
- Γνήσια ανταλλακτικά, εξαρτήματα και ειδικά εξαρτήματα.

Η ηλεκτρική σκούπα γενικής χρήσης **δεν** είναι κατάλληλη για:

- Σκούπισμα σε ανθρώπους ή ζώα.
- Σκούπισμα:
 - Μικρών ζωντανών πλασμάτων (π.χ. μύγες, αράχνες κ.λπ.).
 - Ουσιών που είναι επιβλαβείς για την υγεία, έχουν αιχμηρές άκρες ή είναι ζεστές ή λαμπερές.
 - Υγρών ουσιών.
 - Εύκολα εύφλεκτων ή εκρηκτικών ουσιών και αερίων.

Δ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με αυτήν τη συσκευή.

Προστασία του περιβάλλοντος



Τα υλικά συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα. Απορρίψτε τις συσκευασίες με περιβαλλοντικά ορθό τρόπο.



Οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές περιέχουν πολύτιμα ανακυκλώσιμα υλικά και, συχνά, εξαρτήματα όπως μπαταρίες απλές, επαναφορτιζόμενες ή λάδια, τα οποία σε περίπτωση λανθασμένης χρήσης ή απόρριψης μπορούν να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον. Ωστόσο, αυτά τα συστατικά είναι απαραίτητα για τη σωστή λειτουργία της συσκευής. Οι συσκευές που φέρουν αυτό το σύμβολο δεν επιτρέπεται να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

Υποδείξεις σχετικά με συστατικά (REACH)

Ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με τα συστατικά είναι διαθέσιμες στη διεύθυνση: www.kaercher.com/REACH

Παρελκόμενα και ανταλλακτικά

Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια παρελκόμενα και γνήσια ανταλλακτικά, καθώς αυτά εγγυώνται την ασφαλή και απρόσκοπτη λειτουργία της συσκευής.

Πληροφορίες σχετικά με τα παρελκόμενα και τα ανταλλακτικά θα βρείτε στη διεύθυνση www.kaercher.com.

Παραδοτέος εξοπλισμός

Ο παραδοτέος εξοπλισμός της συσκευής απεικονίζεται επάνω στη συσκευασία. Κατά την αφαίρεση από τη συσκευασία ελέγξτε την πληρότητα των περιεχομένων. Σε περίπτωση που λείπουν παρελκόμενα ή έχουν προκληθεί ζημιές κατά τη μεταφορά, ενημερώστε τον προμηθευτή σας.

Επισκόπηση της μονάδας

Εικόνα Α

- 1 Δοχείο σκόνης
- 2 Πλήκτρο ON/OFF
- 3 Δείκτης μπαταρίας
- 4 Κάλυμμα φίλτρου
- 5 Φίλτρο HEPA
- 6 Φίλτρο από διχτυωτό χάλυβα
- 7 Φορτιστής
- 8 Καλώδιο τροφοδοσίας
- 9 Ακροφύσιο σχισμής
- 10 * Χώρος αποθήκευσης και φόρτισης

* Μόνο CVH 2 Premium

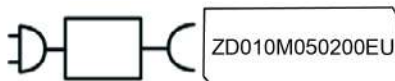
Φορτιστής

Δ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Φορτίζετε τη συσκευή μόνο με τον συνοδευτικό γνήσιο φορτιστή ή με φορτιστή εγκεκριμένο από την KÄRCHER.

Χρησιμοποιήστε τον ακόλουθο προσαρμογέα:

- Τύπος συσκευής
CVH 2: 1.198-401.0
CVH 2 Premium: 1.198-421.0



9.796-743.0

Λειτουργία

Υπόδειξη

- Η συσκευή δεν πρέπει να ενεργοποιείται χωρίς το φίλτρο HEPA ή το δοχείο σκόνης. Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο HEPA και το δοχείο σκόνης είναι σωστά τοποθετημένα στη συσκευή πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.
- Πατήστε το κουμπί ON/OFF για να ξεκινήσετε το σκούπισμα σκόνης / ακαθαρσιών.

Φόρτιση

Υπόδειξη

- Η συσκευή δεν λειτουργεί κατά τη διάρκεια της διαδικασίας φόρτισης.
- Ο χρόνος φόρτισης είναι περίπου 3 - 4 ώρες.

- Η συσκευή πρέπει να φορτιστεί πλήρως πριν την πρώτη χρήση.

CVH 2

1. Τοποθετήστε τον σύνδεσμο του φορτιστή στη διεπαφή φόρτισης.

Εικόνα Β

2. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας του φορτιστή στην τροφοδοσία ρεύματος.
3. Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία φόρτισης, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την παροχή ρεύματος.

CVH 2 Premium

1. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας του φορτιστή στην παροχή ρεύματος.
2. Τοποθετήστε τη συσκευή στον χώρο αποθήκευσης και φόρτισης.

Εικόνα C

3. Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία φόρτισης, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας του χώρου αποθήκευσης και φόρτισης από την παροχή ρεύματος.

Λειτουργία

- Πατήστε το κουμπί ON/OFF για να ξεκινήσετε το σκούπισμα σκόνης / ακαθαρσιών.

Εικόνα D

- Υπάρχουν 2 λειτουργίες αναρρόφησης: με λειτουργία πλήρους ταχύτητας και εξοικονόμησης ενέργειας.(CVH 2 Premium) μόνο.

Δείκτης

Ο παρακάτω πίνακας περιγράφει τη σημασία των ενδεικτικών λυχνιών LED στη συσκευή:

Δείκτης	Κατάσταση / Χρώμα	Περιγραφή
Δείκτης μπαταρίας - φορτίζει	Αναβοσβήνει (κόκκινο)	Φόρτιση
	Πάντα ενεργοποιημένη (μπλε)	Η ισχύς της μπαταρίας είναι πλήρης.

Δείκτες	Κατάσταση / Χρώμα	Περιγραφή
Δείκτης εκφόρτισης μπαταρίας	Αναβοσβήνει (κόκκινο)	Η ισχύς της μπαταρίας είναι χαμηλή.

Βασικά εξαρτήματα

- Συνδέστε το ακροφύσιο για να καθαρίσετε τα επενδυμένα με ταπετσαρία έπιπλα, τα στρώματα, τις δαντελωτές κουρτίνες κ.λπ.

Εικόνα Ε

Εικόνα F

- ① Χρησιμοποιείται για τον καθαρισμό ευαίσθητων αντικειμένων με προσοχή, π.χ. βιβλιοθήκες, χειροτέχνημα κ.λπ.
- ② Χρησιμοποιείται για τον καθαρισμό των συνδέσμων, των αυλακώσεων μεταξύ των θυρών και των παραθύρων, των μικροσκοπικών σχισμών κ.λπ.

Εγγύηση

Σε κάθε χώρα ισχύουν οι όροι εγγύησης οι οποίοι εκδίδονται από την αρμόδια εταιρεία διανομής μας. Τυχόν βλάβες στη συσκευή σας επιδιορθώνονται από εμάς χωρίς χρέωση εντός της προθεσμίας εγγύησης, εφόσον οφείλονται σε σφάλμα υλικού ή κατασκευής. Σε περίπτωση εγγύησης απευθυνθείτε στον προμηθευτή σας ή το πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο τμήμα εξυπηρέτησης πελατών, προσκομίζοντας το παραστατικό της αγοράς.
(για διευθύνσεις βλέπε την πίσω σελίδα)

Μεταφορά

Η μπαταρία έχει ελεγχθεί σύμφωνα με τους σχετικούς κανόνες για τις διεθνείς μεταφορές και μπορεί να μεταφερθεί / αποσταλεί.

Αποθήκευση

Υπόδειξη

- Αποθηκεύστε τη συσκευή σε ξηρό χώρο.
 - Εξετάστε το βάρος της συσκευής κατά την αποθήκευση.
1. Τοποθετήστε τη συσκευή στο χώρο αποθήκευσης.

2. Βάλτε το ακροφύσιο σχισμής και τη βούρτσα ταπετσαρίας στην υποδοχή εξαρτημάτων.

Φροντίδα και συντήρηση

Υπόδειξη

- Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο όταν έχετε εγκαταστήσει όλα τα φίλτρα και το δοχείο σκόνης.
- Τα ελαττωματικά φίλτρα και τα φίλτρα που δεν μπορούν πλέον να καθαριστούν πρέπει να αντικατασταθούν.

Πριν από κάθε εργασία με τη συσκευή:

1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
2. Αποσυνδέστε την παροχή ρεύματος από την πρίζα.

Καθαρίστε το σετ φίλτρου και το δοχείο σκόνης

ΠΡΟΣΟΧΗ

Λανθασμένος καθαρισμός του φίλτρου HEPA

Βλάβη στο φίλτρο HEPA

Μην καθαρίζετε το φίλτρο HEPA σε ένα πλυντήριο ρούχων.

Μην στεγνώνετε το φίλτρο HEPA με στεγνωτήρα μαλλιών.

Το φίλτρο HEPA εξασφαλίζει καθαρό αέρα εξαγωγής.

- Καθαρίστε το φίλτρο HEPA αν είναι εμφανώς βρώμικο.
- Αντικαταστήστε το φίλτρο HEPA εάν είναι καταφανώς κατεστραμμένο.
 - Συνιστούμε την αντικατάσταση του φίλτρου HEPA κάθε 6 μήνες, ανάλογα με τη χρήση της συσκευής.
- 1. Ξεκλειδώστε το δοχείο σκόνης.

Εικόνα G

2. Αποσυνδέστε το σετ φίλτρου και το δοχείο σκόνης. Γυρίστε το κάλυμμα του φίλτρου αριστερόστροφα. Αφαιρέστε το κάλυμμα του φίλτρου, αποσυνδέστε το φίλτρο HEPA από το φίλτρο από χάλυβα.

Εικόνα H

3. Καθαρίστε το φίλτρο HEPA και αδειάστε / χτυπήστε προσεκτικά τις ακαθαρσίες έξω από το φίλτρο HEPA.

Εικόνα I

4. Αδειάστε το δοχείο σκόνης και τρίψτε το εσωτερικό χρησιμοποιώντας ένα πανί.
Εικόνα J
5. Καθαρίστε το κάλυμμα του φίλτρου, το φίλτρο από χάλυβα και το δοχείο σκόνης κάτω από τρεχούμενο νερό.
Εικόνα K
6. Αφήστε το κάλυμμα του φίλτρου, το φίλτρο από χάλυβα και το δοχείο σκόνης να στεγνώσουν εντελώς.
Εικόνα L
7. Εισάγετε το σετ φίλτρου στο δοχείο σκόνης και γυρίστε το δοχείο σκόνης δεξιόστροφα για να ασφαλίσει στη θέση του.
Εικόνα M

Βοήθεια σε περίπτωση βλάβης

Οι βλάβες οφείλονται συχνά σε ασήμαντες αιτίες, τις οποίες μπορείτε να αντιμετωπίσετε μόνοι σας με τη βοήθεια του ακόλουθου πίνακα. Σε περίπτωση αμφιβολίας ή σε περίπτωση βλάβης που δεν αναφέρεται εδώ παρακαλούμε να απευθύνεστε στο εξουσιοδοτημένο τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.

Βλάβη	Πιθανή αιτία	Λύση
Η συσκευή δεν λειτουργεί.	Η μπαταρία είναι σχεδόν άδεια.	1. Φορτίστε την μπαταρία.
	Η συσκευή κινδυνεύει από υπερθέρμανση.	1. Ελέγξτε εάν το δοχείο σκόνης είναι φραγμένο. 2. Καθαρίστε το δοχείο σκόνης. 3. Θέστε ξανά τη συσκευή σε λειτουργία.
Η ικανότητα αναρρόφησης μειώνεται. / Μη κανονικός θόρυβος ή λειτουργικός θόρυβος που γίνεται πιο έντονος.	Το δοχείο σκόνης είναι γεμάτο. Το σύνολο φίλτρου HEPA είναι φραγμένο.	1. Ελέγξτε το δοχείο σκόνης. 2. Ελέγξτε και καθαρίστε το φίλτρο.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

		CVH 2	CVH 2 Premium
Ηλεκτρική σύνδεση			
Συχνότητα δικτύου	Hz	50 - 60	50 - 60
Τάση δικτύου	V	100 - 240	100 - 240
Τάση μπαταρίας	V	5	5
Τάση μπαταρίας	V	7,2	7,2
Διάρκεια φόρτισης για πλήρως αποφορτισμένη μπαταρία	min	180 ~ 240	180 ~ 240
Χωρητικότητα μπαταρίας	mAh	2000	2000
Τύπος μπαταρίας		Li-ion	Li-ion
Κατηγορία προστασίας		II	II
Ονομαστική ισχύς	W	70	70
Στοιχεία ισχύος συσκευής			
Ωφέλιμος όγκος δοχείου σκόνης	l	0,15	0,15

		CVH 2	CVH 2 Premium
Κενό (ελάχ.)	kPa	5	10
Διάστημα κανονικής λειτουργίας με τελείως γεμάτη μπαταρία	min	≤ 10	≤ 20
Φίλτρο HEPA		HEPA 12	HEPA 12
Στάθμη ηχητικής ισχύος L _{WA}	dB(A)	78	75
Διαστάσεις και βάρη			
Βάρος (χωρίς παρελκόμενα)	kg	0,65	0,55
Μήκος	mm	330	330
Πλάτος	mm	76	76
Ύψος	mm	76	76

Με την επιφύλαξη τεχνικών αλλαγών.

İçindekiler

Genel uyarılar	53
Kullanım amacı	53
Çevre koruma	53
Aksesuarlar ve yedek parçalar.....	54
Teslimat kapsamı	54
Üniteye genel bakış	54
Çalıştırma.....	54
Garanti	55
Nakliye	55
Depolama.....	55
Özen ve bakım.....	55
Arızalarda yardım.....	56
Teknik bilgiler	56

Genel uyarılar



Cihazı ilk defa kullanmadan önce orijinal işletim kılavuzunu ve ekli güvenlik bilgilerini okuyun. Bu bilgilere göre hareket edin.

Her iki kılavuzu daha sonra kullanmak için ve sizden sonraki kullanıcı için saklayın.

Kullanım amacı

Bu çok amaçlı elektrikli süpürge, ticari kullanıma uygun değildir ve evde şahsi kullanım için tasarlanmıştır. Kullanım amacı dışında veya hatalı kullanım nedeniyle oluşabilecek hasarlardan üretici sorumlu değildir. Çok amaçlı elektrikli süpürgeyi yalnızca aşağıdakilerle birlikte kullanın:

- Orijinal filtreler
- Orijinal yedek parçalar, aksesuarlar ve özel aksesuarlar.

Çok amaçlı elektrikli süpürge aşağıdakiler için uygun **değildir**:

- İnsanlar veya hayvanlar üzerinde kullanmak.
- Şunları süpürmek:
 - Küçük canlılar (örn. sinekler, örümcekler vb.).
 - Sağlık için zararlı, keskin kenarlı veya sıcak veya ışıltılı maddeler.
 - Nemli veya sıvı maddeler.
 - Kolay tutuşabilir veya patlayıcı maddeler ve gazlar.

⚠ UYARI

Çocuklar bu cihazla oynamamalıdır.

Çevre koruma



Ambalaj malzemeleri geri dönüştürülebilir. Lütfen ambalajları çevreye zarar vermeden tasfiye edin.



Elektrikli ve elektronik cihazlar, değeri ve geri dönüştürülebilir malzemelerin yanı sıra yanlış kullanılması veya yanlış imha edilmesi durumunda insan sağlığı ve çevre için potansiyel tehlike teşkil edecek piller, aküler veya yağlar içerebilir. Ancak cihazın usulüne uygun şekilde çalıştırılması için bu parçalar gereklidir. Bu sembol ile işaretlenen cihazlar evsel atık ile birlikte imha edilmemelidir.

İçindekiler hakkında uyarılar (REACH)

İçindekiler hakkında ayrıntılı bilgileri bulabileceğiniz adres: www.kaercher.com/REACH